

Registrato al n .....

Registered at n. ....

(Intestazione dell'istituto, ente o società riconosciuto)

**Attestato relativo al corso di Aggiornamento di Sopravvivenza e Salvataggio**

Statement of Refresher Personal Survival Techniques training course

Si certifica che il Sig./Sig.ra .....

We hereby certify that Mr./Ms

Nato/a a ..... il .....  
born in ..... on

(\*)iscritto/a nelle matricole del Compartimento Marittimo di.....  
registered as seafarers at Harbor Master Office of

al n° .....Codice Fiscale: .....  
at No ..... Tax code

(\*)passaporto n° ..... rilasciato da ..... il .....  
passport No ..... issued at ..... on

ha frequentato dal ..... al ..... con esito favorevole il corso completo/ridotto<sup>(1)</sup> di  
has attended from ..... to ..... with favorable result the full / reduced

**“ AGGIORNAMENTO SOPRAVVIVENZA E SALVATAGGIO”**

Refresher Personal Survival Techniques training course

presso....., riconosciuto dal Ministero  
at ..... recognized by Ministry of

delle Infrastrutture e dei Trasporti – Comando generale del Corpo delle capitanerie di porto  
Infrastructure and Transport – Italian Coast Guard Headquarters

con Decreto n.° .....in data.....  
with Decree n. .... on date

Tale corso si è svolto ai sensi della Regola VI/1, dell'annesso alla Convenzione STCW'78 come emendata, della Sezione A-VI/1.2.1.1.1 e della Tabella A-VI/1-1 del relativo Codice, del modello di corso IMO 1.19 “Proficiency in Personal Survival Techniques”, e secondo le modalità di cui al Decreto Direttoriale .....

The above mentioned training course has taken place in accordance with regulation VI/1, of the STCW'78 Convention Annex as emended, of the Section A-VI/1.2.1.1.1 and Table A-VI/1-1 of STCW code, in compliance with IMO model course 1.19 “Proficiency in Personal Survival Techniques” and with procedures of the Directorial Decree .....

Data del rilascio.....  
Date of issue

Data di scadenza .....  
Date of expiry

Il Direttore del Corso  
Responsible of training

.....

Firma del titolare dell'attestato .....

Signature of the holder of this statement

\* Compilare come appropriato/Fill in as appropriate

<sup>1</sup> Cancellare come appropriato/Delete as appropriate

